

参 政 消 息

CANKAO XIAOXI 新华通讯社编印
内部刊物·注意保存

1981年5月
14
星 期 四
第 8167 期

在密特朗当选总统后

法国总理巴尔表示将提出辞呈

【法新社巴黎五月十一日电】马提翁大厦新闻处十一日上午在一份文件中公布了巴尔的讲话。

“在总统任职前，我们将向曾任命我的总统提出我的辞呈和政府的辞呈。只要我任职一天，我就要确保在符合国家利益的情况下进行政府班子的过渡。”

巴尔接着说：“然后，我将加入所有那些仍然忠于戴高乐将军遗留给我们的第五共和国各项原则的人们所组成的阵营。”

法各派政治力量积极准备议会选举

法报报道在议会选举前法共将与社会党会谈

【法国《晨报》五月十二日报道】题：在议会选举前社会党人与共产党人将举行会谈。但似乎不可能达成共同执政纲领的协议。

（原编者按：筹备议会选举现在已成了左派各政党的参谋部首先关心的事情。共产党人已要求社会党在第一轮选举之前就开始谈判。无论情况怎样，都不会就制订一个纲领的问题进行谈判。事实上，社会党的意图是：想在议会中体现出选举总统时在密特朗周围形成的团结。）

共产党中央委员会即将举行的会议将明确地提出共产党人在议会选举方面的条件。十日晚，马歇已宣称他准备在原则上定于六月十二日开始的第一轮议会选举之前就开始谈判。这种谈判只会是党与党之间的谈判。由于密特朗现在不是直接的当事人，可能将由社会党第一书记若斯潘率领社会党领导的其他成员来组织谈判。

依靠超越左翼党界线的联盟而当选总统的密特朗，希望不要把未来的多数派局限于社会党—共产党和激进党左翼的紧密联盟。

令作决定，不能提出法案。

密特朗多次保证说，各方面的班子都已准备好了，并将立即开始工作。

密特朗在选举运动中已宣布，他首批采取的行动之一是，在德斯坦任用的各方面高级官员和专家们的帮助下，对德斯坦七年任期作一个“总结”。密特朗早已把这个总结称之为“灾难性的”总结。

合的范围内，而不考虑帮他取得胜利的贡献大小。

【法新社巴黎五月十二日电】题：原多数派开始和解。

正当已当选总统五月十二日准备其新任务时，在五月十日晚上曾准备相斗的原多数派各党，开始为争取议会选举胜利而进行和解。

保卫共和联盟总书记贝尔纳·蓬斯星期二上午在回答吉斯卡尔·德斯坦的讲话时说，“没有时间惋惜和指责了，应该集中一切力量来捍卫进步和自由”，因为任期届满的总统星期一在影射希拉克时说过“蓄意的攻击和背叛”的话。

法国民主联盟国民议会党团主席罗歇·希诺也说：“过去的事已经过去，已没有人感兴趣了，应该为团结创造条件。”

保卫共和联盟国民议

会党团和法国民主联盟的全国委员会，在各自举行的会议中都考虑两党联合起来进行议会选举的战斗。

社会党抱着希望重新组成中左中派的愿望准备进行议会选举。当选总统的发言人皮埃尔·莫鲁瓦说，“应由那些团结在密特朗周围的人在政党一级讨论组阁协议”。除了共产党人和社会党人外，他还列举了左翼激进党人、生态保护派分子以及左翼戴派分子。

【法新社巴黎五月十二日电】在密特朗当选后，处于反对派地位的任期届满总统吉斯卡尔·德斯坦和戴派领袖希拉克之间已公开发生对抗。

原多数派的这两位领袖似乎都决心要争夺自由反对派的领袖地位，这种争夺将在六月底进行的议会选举中表现出来。

美报认为密特朗当选会使法陷入政治混乱

【英国《每日电讯报》五月十一日社论】不管究竟作什么样的解释，密特朗的当选显然会使法国陷入政治混乱。他保证在国民议会进行选举，因为，即使是在共产党的支持下，他目前在议会也得不到多数。社会党的某些右翼分子可能希望他设法暂时在戴高乐派的支持下执政，但是这似乎是不可

能做到的。在国民议会选举期间和在这之后，将会出现问题。要没有共产党的支持，密特朗看来是不可能解决这些问题的，而这样做可能产生的后果是在社会党的政府中有共产党人当部长。如果他在共产党的支持下还得不到多数的话，那么他可能根本无法治国，这样第五共和国的前途就成了问题。

【路透社西柏林五月十一日电】西德总理施密特的社会民主党昨天在西柏林的选举中被击败，这是该党在这个城市的战后选举中遭到的最大一次失败。

西德的评论家们说，这个选举结果可能标志着施密特同自由民主党的联合政府开始崩溃。人们广泛预料自由民主党与社会民主党在柏林建立的十八年联盟将破裂，而同反对党基督教民主联盟一起掌权。

社会民主党在昨天的选举中只获得百分之三十八点四的选票，比两年前在上一次选举中所获得的票数少百分之四，而自由民主党所获得的选票降到百分之五点六。

【法新社波恩五月十一日电】在他对西柏林和对法国的政策在“不吉利的星期日”遭到双重挫折后，施密特总理今天面临突然发生的危机，甚至可能面临失败。

两次挫折都同选举惨败有关——西柏林的社会民主党和自由民主党联合政府落选了，他在西欧的主要盟友、法国总统吉斯卡尔·德斯坦也落选了。

西柏林在西德的政治生活中起着至关重要的作用，西柏林即将下台的联合政府如果垮台的话，社会民主党和自由民主党的全国联合政府也就有垮台的危险，因为全国联合政府的内部关系本已紧张。

外电评社会民主党在西柏林选举中被击败

认为社会民主党同自民党的西德联合政府可能垮台

美副国务卿斯托塞尔谈美国对华政策

将发挥十分重要的作用
说美认识到十亿中国人民在维护世界和平与稳定方面

【本刊讯】华盛顿消息：美国负责政治事务的副国务卿小沃尔特·斯托塞尔，四月二十四日在洛杉矶世界事务委员会上，以《里根政府在对外政策上优先考虑的问题：亚洲方面》为题发表了讲话，摘要如下：

现在特别谈谈亚洲问题，我们的利益是多样的和长期的。这些一方面包括承担安全和经济上的义务，另一方面也包括与这个地区的各国人民保持友好关系和密切文化关系。我们与日本、南朝鲜和菲律宾签订的双边条约；我们与澳大利亚和新西兰签订的三边条约；及马尼拉条约已明确说明我们在安全方面的安排。按照后一个条约，我们有义务保证泰国的安全。

因此，从广泛的意义上说，我们有责任保证整个这个地区的和平与稳定。

在最近几年，我们已认识到，我们的亚洲安全政策是与我们较大的任务有关的，这个任务就是对付我们的主要对手苏联和受到它支持并作为它的代理人的国家如越南的侵略行动所提出的战略挑战。挑战具有全球性质，而我们在亚洲所要做的事将是与我们在其他地方所

作的努力一致的。

我们同中国的关系是受中美两国于一九七九年一月一日发表的关于建立外交关系的联合公报的条款指导的。这种关系现在已经建立两年多了，在双方都是以开明的自我利益和相互尊重为牢固基础的。这种关系体现出中美两国人民之间相互友好和进行富有成果的对话的具有历史意义的格局已得到恢复。

我们认识到了十亿中国人民在维护世界和平与稳定方面将发挥十分重要的作用。在这方面我们在许多问题上的利益是一致的。我们对苏联扩张主义和霸权主义的政策也是并行不悖的。特别是在东南亚，我们一致要求苏联撤出阿富汗和制止苏联向南扩张。我们双方都强调要支持巴基斯坦和其他邻国的安全，同时设法改善我们各自同印度的关系。

在我们同中国的关系中，我们将进一步作出具体安排，使我们两国人民之间的经济、文化、科学和技术计划能够最充分地发挥潜力。

我们正在这方面取得重大的进展。现在中国每年都有一百个代表团访问美国。去年有六万多名美国人访问了中国，双方的贸易额达到了四十九亿美元，比前一年增加了一倍。

同样重要的是，我们两国政府已经确定了在我们两国最高级领导人和外交官之间经常进行十分有益的磋商的形式。

我们将继续就国际安全问题进行认真的对话，我们现在正在一种友好的和坦率的气氛中进行这样的对话。

关于台湾问题，本政府打算忠实执行与台湾关系法，这是由国会通过的法律，它根据我们同台湾人民之间长期热情的友好关系确定了我们非官方关系的一些基本要素。我们在处理同台湾的这种关系时将是负责的、尊重他人的、现实的，而且是符合我们的国际义务的。

法新社报道密特朗入主爱丽舍宫的过程

指定一个过渡政府，解散国民议会，进行议会选举，在选出新的多数派议会基础上指定一个政府

【法新社巴黎五月十一日电】指定一个过渡政府、解散国民议会、进行议会选举，并采取首批社会措施，这些将是当选为法国总统的密特朗要采取

的首批行动。密特朗只有到五月二十四日吉斯卡尔·德斯坦正式结束任期时，才会入主爱丽舍宫。

从一九七六年以来担任总理的巴尔将会辞去政府职务。

新总统届时将会任命另一位总理，并同他一道组织一个政府。

密特朗曾多次宣布，这个政府将由在竞选总统期间赞成他的目标的男女组成，在这第一个政府中，将不让共产党人参加，而共产党人是不断要求参加政府的。

在建立过渡性政府后，密特朗可能象他宣布的那样，解散国民议会。六月底或七月初重新进行选举，在选举产生的新多数派的基础上指定另一个政府。

一旦解散议会，过渡政府在选举前只能根据法

国以及我们两国人民友好和合作的传统关系把苏联和法国的关系密切起来，我们赞成这种关系将来也仍然是和平的重要因素。

【路透社莫斯科五月十一日电】勃列日涅夫祝贺密特朗当选为法国总统。他在电报中说，法苏两国人民友好和合作的传统关系把苏联和法国的关系密切起来，我们赞成这种关系将来也仍然是和平的重要因素。

美国务院发言人说美将密切注视法新政府将如何组成

【美联社华盛顿五月十一日电】国务院发言人费希尔将继续反映这个事实——美国将密切注视密特朗领导下的政治演变情况，特别是新政府将如何组成。

铃木说需要注意观察法政局动向

【本刊讯】东京消息：时事社五月十一日报道日本首相铃木对法国总统选举结果的反应：一、日本首相铃木迅速致电密特朗，祝贺他当

选法国总统。二、铃木十一日傍晚又就法国总统选举结果说，“需要注意观察政局的动向”，强调了对法国的政局今后的动向给予强烈关注的必要性。”

【美国《基督教科学箴言报》四月七日刊登主
编厄尔·福尔的文章】
题：中国：一个伟大的文明古国在几十年起跑失误之后能重新兴起吗？
一个昔日的伟大文明

古国——地球上连续兴旺发达历史最久的社会——能再次崛起成为第一流国家吗？

这是一个值得历史学家研究的问题。而且，以中国而言，这个问题对人类其余四分之三的人口具有重要意义。

在世界其他地区，我们看到过一些衰落了文明国家重新努力攀登陡直的阶梯的事例。

中国为了重新攀登上去，经历了数番努力，这几次努力的名称是唤起人们的不少回忆的：大跃进、百花齐放、文化革命、破四旧，现在则叫做实现现代化的新长征（四个现代化）。

毗邻的日本同中国适成鲜明对照。在仅三十年的时间里，日本从废墟和冲击中把自己建成了世界上一个在许多方面都最先进的现代化国家。

在隔着中国海约四百五十海里距离的彼岸，中国在同一时期里只断断续续地取得了一些成就，虽然它成功地消除了一些恼人的不公平现象。

但是，在最近五年里，中国进行了一场不同凡响的实验。

这次实验是中国方针上的一次十分引人注目的改变，以致连一些谨慎的经济学家和历史学家也认为，

美《基督教科学箴言报》主编福尔文章

《中国：伟大文明古国在几十年失误后能重新兴起吗》

就过去的以意识形态为动力的计划未能取得成功这一点而言，目前这场实现现代化的长征有可能取得成功。这不是一件轻而易举的事情。

搞现代化需要有两样东西，一是人民持久的情，二是巨额资金。

今天人民的热情很高昂，但没有足够的资金同时做所有想做和需要做的事情。

中国最高层领导人在财政上仍属保守派。他们唯恐染上资本主义搞赤字财政的习惯。

北京一开始曾大力主张经济管理权力下放和鼓励竞争。

但是，在采取这种放宽限制的做法的同时，中央当局又不得不紧缩预算，以避免借债过多。

在一九七六至一九七八年期间，共产党中央委员会草拟了一项雄心勃勃的十年计划。

但是，到一九七八年十二月份，中央委员会决定停止实行这项计划，而实行三年调整。结果跟西方签订的合同被取消了，就连西德和日本公司组成的借款团援建的庞大的、超现代化的宝山钢铁公司去年年底也随着价值五十亿美元的第二期工程的停建而缓建了。

尽管有关的实业家感到沮丧和恼火，但是，日

【美联社华盛顿五月八日电】日本首相铃木善幸今天说，尽管中国的现代化计划出现了某些“延缓和混乱”，他的国家将继续与中国进行经济合作。他说，在最近几年里，中国一直是一支促进亚洲缓和的力量，他还说，“必须使一个温和、独立的国家继续成为西方联盟的一个成员国。”

法新社说 美对外经济政策是贸易优先于援助

【法新社华盛顿四月二十二日电】从美国的对外政策角度看，贸易肯定会优先于援助而恢复它的恰当位置。

新政府概要阐明的关于海外经济政策的态度清楚地表明了这一点。这个海外经济政策的目的是在国内方面发挥作用的。

商务部长鲍德里奇和总统特别贸易代表布洛克今天说，政府已开始重新全面研究海外经济政策，正在制订一项促进进出口的计划。

海外经济政策重点强调支持私营部门，而且强调这种支持优先于援外开支。根据里根总统提出的计划，一九八二财政年度的对外援助将从上届政府建议的五十二亿美元削减到四十八亿美元。

里根政府对世界银行的援助政策提出强烈批评。财政部副部长斯普林克尔说，世界银行帮助社会主义国家，而牺牲了私营部门的利益。

政府人士认为，事实证明向第三世界国家官方提供援助收不到什么成效，现在需要发展私营部门，因为私营部门是推动经济发展的动力。

美国的援助现在将趋向于比较讲究具体效果，将考虑战略需要和短期内

收益的前景。

关于出口政策问题，国际经济政策协会提出的一项报告强调说，在主要工业国家中只有美国不存在一项连贯的对外经济战略，这种情况再也不应继续下去了。

但是，根据新政府削减开支的计划，一九八二年进出口银行的预算将削减百分之三十，只剩四十四亿美元。

但是，商务部长说，如果美国同其他国家就提

沙特向国际货币基金组织提供九十亿美元贷款

【美联社华盛顿五月七日电】沙特阿拉伯四日签署了一个协定，借给国际货币基金组织相当于九十五亿二千万美元的贷款，这样该组织就能多借给穷国一些钱，因为许多穷国由于石油价格高涨而遇到困难。

国际货币基金组织在声明中说，“由于签订了这个贷款协定，本组织扩展贷款机会的政策已可生效。

鉴于所得巨额贷款，因此本协议是对回流过程作出的巨大贡献。这个协定反映出沙特阿拉伯在世界经济中的作用，也是加强本组织和国际货币体系的一个重要步骤。”

本的一位重要官员对我说，放慢实行这项雄心过大的计划的步伐是值得欢迎的。他说：“这样做从长远说更有利于中国发展，更有利于中国同西方的持久的贸易关系，而且会减少浪费。”到目前为止，看来中国人对现代化计划的热情并没有因为削减计划而受到影响。本记者在对中国社会从上到下所听到的仍然在谈论通过权力下放来解放思想和扩大企业自主权的各项措施。

人们进行这样的谈论看来是既由于对今后的计划抱有希望，又由于毫不掩饰地厌恶文化革命的十年。

全国围绕审判“四人帮”所表现出来的深切感情以公开和戏剧性的方式显示了这种对毁了一代人的悲叹情绪。同样它也使政府有机会利用来使人们记住这些不愉快的往事，从而孤立反对派，并激发人们对方针大改变的热情，代表这个伟大改变的是现代化运动。在许多工厂管理人员中间，参加竞争性经济的热情是没有什么疑问的。但是更高一层的经济计划人员怎么样？正如人们可能预料的那样，那一层的领导人比较谨慎小心。然而中国传统的工作道德观念看来很强，也足以在那里起一种推动作用。

在一个拖拉机发动机工厂里，一个工厂管理人员在开始谈到他们厂的一些现代化想法时突然变得更为热情洋溢。对西方政府和西方投资者说来，主要的困惑不仅仅是打破老框框的斗争能否取胜，而且是要多快能取胜。去年年底，美国在北京举办了一次工业品展销会，为了筹办这次展销会花了三年的时间。参观的人非常多，但是订货却极少。

虽然西方实业界人士自己仍然很谨慎小心，然而对华贸易热仍然增强了。随着一九七八年中国修改十年规划以及取消合同，又悲观起来。但是现在那些比较坚持不懈而且看得比较远的公司发现，中国的行政官员在一些经过仔细挑选的方面，如近海石油钻井台和推土机，还是在购买东西的。

前美国驻华大使伍德科克认为，今后十年西方企业在销售和投资方面数量也许是不多的，但是从长远观点来看那些坚持不懈并能满足其需要的公司将会获得成功。他预计，中国经济的逐步现代化将在嗣后十年中促进贸易的增长。

手段争取出口合同的法案，它将使这个法案的规定放宽。

政府正在制订一项计划，以帮助输出劳务。现在劳务占国民生产总值的百分之六十五。

政府还希望在涉及到对外贸易时可以避开各种反托拉斯（垄断）法律。

参议院前不久一致通过了一项允许按日本模式建立贸易公司的提案。

里根总统的政策的首要目标是恢复美国工业的生产率和竞争能力，他将根据这一目标制订新的海外经济政策。

九千万美元到十七亿八千五百万美元。

在沙特阿拉伯借出的钱中，国际货币基金组织已答应在第一年至少提取十一亿九千万美元，在任何一年都不多于四十七亿六千万美元。一九八三年十一月以前将重新审查这个协定以便加以延长。

预料沙特阿拉伯人那时准备再借出四十七亿六千万美元。

从沙特阿拉伯人手中借出的每笔贷款将在提走后第四年年底开始偿还。利息将按主要借款国政府借五年贷款所付的平均利率计算。这个利率也在波动，目前是年利率百分之十二点五。

铃木说中国一直是一支促进亚洲缓和的力量

日本将继续同中国进行经济合作

【合众国际社华盛顿五月八日电】日本首相铃木今天保证改善他的国家的防御能力以对付苏联的威胁，并建议中国参加西方联盟。

铃木在新闻俱乐部对记者们说，日本愿意担负通到日本的海上航道一千海里以内以及日本列岛周围海面数百海里以内的巡逻。

铃木首相后来在新闻俱乐部宴会上表示，他认为苏联在军事上的威胁大于中国。

他提到苏联在北方四岛上扩充军事力量和苏联使用越南巨大的海军基地金兰湾的问题。

他说，在中国，由于奉行温和政策，实现了与日本关系正常化以及实行一项现代化计划，情况

日本市场运动服畅销

【《日本纺织新闻》四月号报道】当前在日本纺织品市场中，最活跃的要算是运动服装了。各种牌子的进口和本地货在日本市场激烈竞争。一九七九年日本运动服的销售额为四千四百八十亿日元，一九八〇年升至五千三百亿日元，不久的将来可能会达到三万亿日元。

日本运动服畅销的原因：一、日本喜欢参加运动以保持身体健康的人越来越多。二、妇女参加社会活动的多了。三、健康美已为多数城镇居民所接受。四、五天工作制已越来越普遍，休闲时间增加了。

日本运动服可分为三大类：一、专业运动服：职业运动员或业余爱好者参加比赛时的服装。这类服装一般由专厂定做。二、运动员休闲时穿的服装：一些为了表示自己健康而参加徒步旅行时的服装及运动员休闲时穿着的服装。三、城市运动装：目前运动装已被列入时装范围，市场越来越大，许多厂商正千方百计地为打入这个市场而努力。这类服装的特点是：能使人感到健康美、活泼和富有生命力。此外，网球装的兴起对时装趋势也有一定影响。目前在日本运动服市场中，网球装增长得最快，因为网球运动在日本已相当普遍。

人民币对主要外币汇价表

(一九八一年五月十一日)

外币名称	外币单位	买价	卖价
美元	100	170.84	171.70
英镑	100	361.78	363.60
加拿大元	100	141.78	142.50
西德马克	100	76.00	76.38
瑞士法郎	100	83.29	83.71
法国法郎	100	32.02	32.18
日元	100,000	783.95	787.87
新加坡元	100	79.47	79.87
港元	100	31.17	31.33

所罗门群岛中的劳拉齐小岛

西德《地理》杂志报道，许多世纪以来，这个岛上的居民用贝壳做“货币”，至今仍然是这样

【苏联《在国外》周刊第十五期译载西德《地理》杂志的一篇署名文章】题：劳拉齐——人工建成的小岛

（内容提要：劳拉齐——这是位于太平洋马拉伊特岛海湾里的小珊瑚岛。该岛引人注目的是，岛上居民许多世纪以来，用贝壳做的“货币”至今仍然是这个地区的交换方式。但是，现代文明以不可阻挡之势越来越渗透到这个为人们遗忘的角落。）

我和妻子住在劳拉齐岛上，已经好几个星期了。该岛是所罗门群岛中的一个岛，位于新几内亚以东的太平洋里。考虑到过去同“白人兄弟”打交道的经验，部落族的首领和酋长开始时不放我们进入该岛。一九四二年，美国空军偶然把这座小岛当作日本海洋军事基地，对它进行了轰炸，结果使几十人死亡，部落族首领本人受伤。从那时起，岛上的人对外乡人一直持不信任的态度。我们在该岛的海湾里停泊了两个星期后，中间人苏库鲁前来告诉我们，首领允许我们上岛。随后，首领十分警觉地会见了我们，他同三个祭司把我们带到一所没完工的茅舍，并通知说，从现在起，这就是我们的住房。

第二天早上，我被一种莫名其妙的嘈杂声吵醒。我走出茅屋，看见一群妇女在制作……“钱币”。她们把贝壳破成同样大小的小块。劳动工具是两块石头：一块用作锤子，另一块大一些，则当铁钻用。从贝壳上凿下来若干直径约为一公分的小块，粘到木块上，然后加以磨制，做成薄片。此外，还要用带硅头的小棍把薄片钻上孔，再用线绳穿起来，形成约二米长的项链。

下道工序由男人来完成。他们接着用质地柔软的，带半圆凹档的石头继续研磨，以使“硬币”具有圆形。钱币做成后，按颜色和质量进行分类：价值低廉的是黑色贝壳，深红色的贝壳价值最高。这样，一定长度和色阶的项链就可流通使用了。

劳拉齐岛居民制造这种“货币”，是为了在这个既无肥沃土地，又无淡水的小岛上生存下去。他们用贝壳“钱币”兑换成纸币，然后划小船去马拉伊塔岛（所罗门群岛之一），购买必要的食品。在返回的路上，再拐向距岸不远的一条小溪，汲取饮用水。过去，当地“猎龟者”常常藏匿在小溪旁，加害于他们。首领对我说，为了保全性命，他们的祖先三百年前用珊瑚碎块在海湾里堆积一座小岛，随后迁居那里，安全就有了保证，因为“猎龟者”害怕海。这座人工岛屿就是劳拉齐岛。

每天早晨一个名叫比利基佐的孩子都到我们住处来。他一边把棕榈树叶编织的门拉得哗啦哗啦响，一边笑声不止，以示问候，然后跑回家去。有一天，我们的小朋友生病了。部落族的巫师在患者的胸上放一些什么叶子，试图以此“诊断疾病”。比利基佐的父亲甚至杀猪祭祀，结果徒劳无益。孩子持久高烧，眼看生命无望了。

我非常想帮助他，但是担心，孩子万一死亡，村民会指控我们谋杀。尽管这样，当孩子的母亲求助于我时，我把事先溶解在水中的青霉素交给她。一连三天都是这样做的。一星期后，快乐的小家伙早晨又重新站到我们的门口。有一次，我应邀参加婚礼。新娘的脖子上挂着一串串用精心挑选的贝壳串成的项链。新郎波波内同部落族首领仔细观赏摊放在地上供所有人评议的一串串“钱币”。所有这些项链都是波波内给新娘家和新娘本人的礼物。新郎整整花了三年时间，才做成这些项链。

在劳拉齐岛上，鲨鱼被认为是神圣的，因而对它崇拜倍至。常到我们这儿做客的巴尔基托洛一天对我说，“伟大鲨鱼之灵”命令部落族进行祭祀。

第二天早上，男人把猪赶到致祭地点。我们即时看到鲨鱼向我们小岛游来。原来，凶猛的鱼知道祭祀的日期。巴尔基托洛和部落族头人，先把猪的心脏和肝脏一块块地扔向鲨鱼，然后把切割成块的猪全部扔到海里。被血染红的水顿时沸腾起来。鲨鱼把猪肉撕成碎片，用尾巴拍击着海水。这时，七名小孩突然跳进海里，深入到鱼群之中。可是，鲨鱼正忙着吃肉，对他们的到来丝毫不加理会。

我询问巴尔基托洛，鲨鱼果真不伤害部落族的人吗？他思索片刻回答说：“您到来之前不久，它们咬死一个人。这个被撕碎的人侮辱了伟大鲨鱼之灵，因此他该死。”

两个月之后，我们离开这里的时候，与我们同行的村落使者萨瓦纳，带着一串串项链去新几内亚换取澳大利亚元。我们想，他的这种旅行某个时候会停止：现代文明一定会渗入该岛。毫无疑问，贝壳“货币”作为交换方式将失去价值、进而变成旅游者纪念品的这一天的到来，为时不远了。

度这国据砌家
北一公半在
方新元浮北
的元雕方
建现四昆邦
筑将有世断
术有助这
于繁座
更荣古
好昌代
地了盛印
解时度
期建
奴建
隶是
制在
时
期
研
究

印度发现一座古庙

【路透社德里四月十二日电】印度考古学家在北方邦法特赫布尔西克里附近发现一座古庙。这座古庙是印度教三大天神之一湿婆神的圣所。这座古庙的发现，有助于更好地了解印度古代建筑艺术。

苏联科学家认为一百万年前地球曾与一连串大陨石相撞

【塔斯社列宁格勒四月六日电】题：苏联科学家的假说

约一百万年前，我们的地球曾同一连串大陨石相撞。这场灾难的痕迹一直保存到今天，在从澳大利亚到乌拉尔山前地带的广阔地区，留下了一系列漏斗口和熔化碎片。

这是一组苏联科学家研究了咸海北部哈萨克扎曼申陨石火山口后提出的假说。

这个直径为五公里的环状地质构造充满了烧过的熔化过的岩石和熔渣，还有玻璃状生成物。专家们确信，这些物质的形成，是因为发生了从未见过的那么大的力量的冲击和能量与热核爆炸能量相当的爆炸。

苏联地理学会会议上所作的报告说，苏联的几个科学中心同时用各种方法对扎曼申山岩石的绝对年龄进行了综合研究，即测定岩石中的钾、氢的含量，分析磁性及铀衰变残留物的特性，从而确定其平均年龄约为一百万年。

据埃及报纸报道，新发掘的这些木乃伊全都用亚麻布包裹着，其外形基本完好。

埃及的《图画》周刊就这些大量的木乃伊报道说，这难道不是公元四世纪为了逃避法老查努斯皇帝的迫害，而逃到沙漠里去的柯普特教（埃及的基督教）的神甫吗？

埃及《十月》周刊杂志认为，这些木乃伊的年代可以追溯到公元前四世纪，并报道说：“考古学家都把这次发掘看作是六十年前哈瓦德·卡塔发掘出图坦卡芒国王的巨大财宝以来最大的发现。”

埃及最近发现近三百具木乃伊

【日本《朝日新闻》四月二十八日报道】题：埃及新发现近三百具木乃伊

最近，考古学家在埃及西部沙漠的正中间，新发掘出一大批木乃伊。

这批木乃伊总共共有三百具。

这是自一九二二年埃及图坦卡芒国王之墓被发掘以来最大的一次发现。这一发现引起了考古学家的注目。

路透社介绍巴西首都巴西利亚

说这座城市是照巨型飞机的样子建起来的——机翼为居民区，机身是政府各部、国家企业、银行等办公处所

【路透社巴西利亚四月二十一日电】题：巴西的首都（记者：雷内·维莱加斯）

巴西利亚作为巴西联邦的首都至今已有二十一年了，初建时存在着争议，有些人认为它是一座理想的都市，另一些人则不然。由于儒塞利诺·库比契克·德奥利维拉总统想把巴西的政府置于国家的地理中心和开发这个世界上第五大国的大片尚未开发的地带，于是在一九六〇年四月二十一日建成了巴西利亚这座城市。总统在不太出名的建

筑师奥斯卡·涅梅耶尔的协助下，用了四十一个月的时间建成了这座令人印象深刻的，革新设计的混凝土结构的都市，并把政府的所在地从里约热内卢搬到了这里。

他们的想法是创建一个平等的城市，在那里各社会阶级都居住在一起，这种想法已沉没多年了。

涅梅耶尔和他的同事卢西奥·科斯塔设计了一个巨大的居民区，即众所周知的“超级大楼”，在那里部长与女仆，国会议员与电梯服务员，大使与看门人，银行家与司机都

【苏联《消息报》四月五日报】伊格纳吉也夫石窟的第一次发现早已湮没在历史中了。在谢苗诺夫——天山斯基的多卷著作《俄罗斯》中，有这么一段记载：“伊格纳吉也夫石窟是乌克兰南部最大、最著名的石窟。”既然古代学者已经仔细地考虑过这个地方，那么，还能从这里找到什么有价值的东西呢？

然而，不久前《消息报》驻新西伯利亚记者站出乎意料地接到了奥克拉特尼科夫院士打来的电话。他告诉记者说，在石窟里发现了至少有一万二千年之久的壁画，还说这一发现对于本国考古学具有极大价值。

二十多年前，在旧石器时代的石窟壁画发掘方面，西欧各国一直占据着垄断地位。法国、西班牙等国有一百多个石窟，它们向现代人展示了我们祖先的各种惊人壁画。那些壁画大都描绘了现在已经灭绝的动物的生活。后来，在乌克兰、西伯利亚等地也发现了旧石器时代的许多文物。按照一般逻辑推断，在那些地方也应该有那个时期的壁画。后来，在白河畔的卡帕夫石窟终于也发现了壁画，证实了上述推断。

苏联科学院西伯利亚分院历史、语言、哲学研究所工作人员彼德林对这个问题作了肯定的回答。他出示了许多幅塑料薄膜。不久前，他们把这些塑料薄膜贴在石窟的墙壁上，薄膜揭下来以后，上面就留下了清晰的动物图案与人象的轮廓。这些图案中有野马，野马周围还有一条条竖直的线条，那是马厩的栅栏。虽然这些线条画得非常简单，但已足以表明古代捕获的猎人非常谨慎小心，唯恐它逃走。另外还有猛犸，它好象已经疲倦了，趴在地上。还有蛇的图象，可惜的是图象有的地方已经模糊不清了。

在这个石窟中还拍下了彩色照片。石窟深处的光线极其昏暗，要拍出清晰的彩色照片，可想而知是十分困难的。石窟的拱顶，有的地方已经剥蚀了。所以，有些地方的图案只好根据周围的图形来猜度。但是，从这些残留下来的图案中，就已经可以相当清楚地看到远古艺术家的伟大构思。

拱顶上的图案是一些有象征意义的群象。这些群象反映了人类祖先对自然界的一些扑朔迷离的认识。这些群象中最有趣的莫过于犀牛与人的群象了。这组群象位于石窟的第二层。这组群象的内容同以前发现的壁画群象大不相同。它所表现的已不再是关于狩猎的神话，而是关于长寿的迷信活动。考古学家对于妇女与雌犀牛组成的大型壁画群象，一般都是这么解释的。

历史、语言、哲学研究所的学者说，伊格纳吉也夫石窟发现的壁画同法国、西班牙等国发现的壁画风格不一样，与卡帕夫石窟的壁画也不一样。伊格纳吉也夫石窟的壁画轮廓清楚、线条粗犷，看起来比法国、西班牙的更古老一些。当然，这个问题还有待研究。但是，有一点已经肯定无疑的了，那就是这个石窟的壁画融合了旧石器时代西欧与亚洲壁画风格。

与亚洲壁画风格

苏联学者说这个石窟的壁画融合了旧石器时代西欧

伊格纳吉也夫石窟发现一万多年前的壁画

旅馆和办公处

有些人认为这座城市的设计和富有创造性的建筑使得巴西利亚成为“世界上最美丽的城市”。另一些人如美国的建筑师和人类学家詹姆斯·霍尔斯顿，则认为巴西利亚纯粹是一个糟糕的城市的样板。巴西利亚与充满生气的里约热内卢和其它城市比较，它在晚上显得死气沉沉，在周末，富人们便乘飞机出去寻求作乐，对另一些人来说，它倒是一座“安静的天堂”。

巴西利亚的许多年轻人都是在这里出生的。对他们来说这倒是一座“希望的城市”。这个城市人口的平均年龄在二十八岁以下，这在巴西是最低的地区人口平均年龄。

美报新闻分析文章说

美欧尽管有分歧关系还是热乎乎的

【美国《基督教科学箴言报》五月五日新闻分析】题：尽管双方有分歧，美欧关系还是热乎乎的。

美国和西德的关系，因而也就是美国和西欧的关系，现在是福特担任总统以来最好不过的关系。

这个结果是通常的理智和政治逻辑不相符合的，而且一旦里根政府中的右翼理论家最终对负责对外事务的务实派取得了优势，这种结果可能完全改变过来。

然而现在，一种少见的美欧合作占了上风。可

叙利亚致信以色列表示希望避免战争

【法新社耶路撒冷五月十二日电】此间外交部今天证实，叙利亚给以色列发来的——一封和解的信说，叙利亚不希望黎巴嫩危机导致以色列—叙利亚战争。外交部说，叙利亚把这封信交给了荷兰驻大马士革大使，然后由欧洲经济共同体理事会代理主席

以认为，在初看起来比西欧还要得多的美国政府内部进行的权力之争，导致了可称为比战后期间的任何时候都更实在的美欧磋商，这令人感到奇怪。耐人寻味的是，这种磋商是在美国正在制定政策的同时进行的，而不是在制定政策后进行的。

在某种意义上说，这个进程甚至在美国大选之前便开始了。

从表面上看，这似乎是一种不大可能的说法，里根是根据一项强硬政纲进行竞选的，而卡特在苏

范德克芳转交给以色列官员。

贝京总理今天早些时候谈到有关这封信的消息时说，以色列也希望避免战争。同时，美国特使哈比卜再次在这里同贝京举行会谈。据美国一位外交人士说，他打算明天在耶路撒冷继续他的会谈。

联出兵阿富汗之后对欧洲人不满的主要一点正是因为他们对俄国人太软了。

西德领导人则利用每一个可得到的机会，保证忠于华盛顿。波恩象华盛顿那样急匆匆地拒绝了苏联主席勃列日涅夫二月份提出的暂缓在欧洲部署核武器的建议。施密特总理附和了美国人，在国内对西德教会中和西德之间的接触显示出一种特别的光彩。里根政府同上一届政府一样，仍然希望西德增加军费开支。但它提出要求的态度多半是比较合作的，口气不那么苛刻。

黑格任北约司令时期在国防问题上向波恩施加了巨大的压力，这个情况早已是人所共知的，他当国务卿之后又来称赞美国和西德以及美国和欧洲的关系，这是有他自己的原因的。欧洲是他的发迹地，他培植了欧洲领导人（他

魏茨曼认为以色列根本无需同叙利亚开战

开战可能会葬送埃以条约并使美苏陷入对抗

【美联社纽约五月十一日电】以色列前国防部长魏茨曼今天说，同叙利亚进行战争可能葬送以色列同埃及签定的和平条约，并使美国 and 苏联陷入一场没有必要的对抗。

魏茨曼说：“我认为，双方（以色列和叙利亚）现在都已经爬到很高的树上去，问题是：它

们也培植了他）。在里根政府上台的几个月中，欧洲是至关重要的内部斗争中的一张大牌。

国务院职业外交官和西欧各国政府都很愿意赞成这样的态度。他们担心，如果回到各执己见、互相辱骂的冷战状态（现在就有一些苗头，例如里根总统在记者招待会上指责说，俄国人将“干出一切犯罪、说谎”和“欺骗”的事情，再如，国家安全委员会官员普赖斯预言，只要苏联制度不改变，战争就不可避免），那就会给美国在一个复杂世界中的地位造成不堪设想的后果。

因而，他们把美国的言论与美国的政策严格区别开来；对前者不予重视，而是开始设法对后者施加影响。意大利、英国、法国、西德的官员每次去华盛顿朝圣，总是与黑格和国务院同时设法让新上台的里根政府强硬派人物接受自己的观点。

与此同时，法国人和西德人停止了对华盛顿的指责。

们是象‘人猿泰山’故事中的勇士那样相互厮杀呢，还是想办法爬下树来？”

魏茨曼向本社会记者发表了谈话，谈话过后不久，贝京总理在耶路撒冷公开敦促叙利亚从黎巴嫩撤出防空导弹。魏茨曼说：“因为我认为，眼下根本无需同叙利亚开战。”

梁厚甫评施密特在美发表的一篇文章

说施密特在这篇文章中表达的真意是：西方应以和平妥协以及避免挑战的态度，向苏联解释西方可走的路子已不多，因而美苏均不应铤而走险，以期维持双方的面子

【香港《明报》五月八日文章】题：西德总理施密特的一篇文章（作者：梁厚甫）

最近西德总理施密特，在美国的《外交季刊》春季号上发表一篇文章，题为《西方的同盟》，副题为《建立伙伴关系的可靠政策》。这篇文章同时刊登在西德的外交协会的机关杂志《欧洲档案》上刊登。

如所周知，《外交季刊》是美国外交问题上的最权威的刊物，其权威的程度，与《欧洲档案》不相上下。西德总理在里根就职后的一百天，有计划地发表这篇文章，具有重大的意义。即就题目而论，细心玩味，就是说，如果不依照这篇文章所列举的政策，来处理“西方的同盟”，实际是一个“并不可靠的伙伴关系”。

美国在西欧有其盟邦，西德实在是美国盟邦的支柱，西德之所以成为

主要的支柱，不但由于西德的经济和常规兵力，有可观的发展，亦由于西德挟法国以自重，西德有变动，法国亦有所变动，德法变动了以后，留下来的英荷丹比，有如飘扬在半空的落叶，意味整个大西洋公约的解体。

施密特的真意，在西德总理的文章中，我们如果剔除了它对美国的“口头服务”，我们就光秃秃的看到了它的真意。真意寄存在文章的结语内边，而结语计有四点：

（一）（西方对苏联，应避免了一切挑战；

（二）（西方对苏联，应明白的解释，（西方目前所留下来的路子和选择，究竟有若干条若干项；

（三）（西方应该以愿意妥协的心情，来冲淡危险的气氛；

（四）（西方应令一切有关的国家，都能保持面子。

把这四点结论来演绎

《跟着父亲的脚步》

泰国诗琳通公主访华前夕写诗

【本刊讯】泰国《曼谷邮报》五月十日报载泰国玛哈·节基·诗琳通公主访华前夕写的一首诗，题目是：《跟着父亲的脚步》，译文如下：

穿过丛林——阴暗、茂密，
浩瀚、沉郁和无边无际，
行进在树林之间，犹如庄严的塔楼耸立
我跟着父亲急速的脚步，走啊，向前走去！
父亲啊，
我将死于饥饿和疲惫。
我那可怜的双脚啊，鲜血淋漓。
我怕，我怕蛇蝎，怕狐狸，怕猛虎，
亲爱的父亲，何时才能到达目的地？
孩子，
世界上没有什么地方能够恩赐

你以无穷的欢乐与快慰。

我们的大道上更不是撒满花卉，
你仍要永远前进，即使你的心已被撕得粉碎。

我看见，
你那娇嫩的脚底扎满了刺人的蒺藜，红宝石般的鲜血滴在草地上，
你那钻石般晶莹的泪珠闪烁在碧绿的玉叶上，

人间从未见过这样的美的真谛！
为了人类，不要认输踌躇，
要坚毅、审慎，敢于面对痛苦。
乐观地永远高举理想的旗帜，
前进吧，跟随着父亲的脚步！

荷兰政府同意将其驻华使馆降为代办处

【美联社荷兰海牙五月十一日电】荷兰政府今天应中国的要求，把它驻北京的外交使团的名称由“大使馆”改为“代办处”。

今天发表的荷兰政府声明说，荷兰对中国突然停止谈判并采取单方面步骤感到惊讶，因为谈判差

不多就要结束了。声明说：

“唯一没有解决的问题是这里和那里的外交使团的名称问题。”荷兰政府说：

“但是，经过仔细考虑之后，也是着眼于两国良好关系的重要性，荷兰政府决定从今天起称它驻北京的大使馆为代办处。”

《美国新闻与世界报道》杂志有一段短短的话。这话说：国防部长温伯格，在国防部内边，颇引起官员们的非议，认为他在公开的场合上说得口硬，但私下里却异常心怯。例如，古巴在美国的后院扩张，究竟应划一条甚么界线，他总是犹疑不决，甚而许多有关扩展美国军力的决定，温伯格都加以反对。

他也反对派海军到加勒比海去，作为美国表示的军力的态势。

本来，口硬心怯，是里根政府所不能免的毛病，口硬是竞选时的法宝，心怯是执政的表现。

随便的举一个例子，美国对苏联的谷物禁运，现在已经放宽了。对苏禁运谷物，本来是卡特政府为着反对苏联入侵阿富汗的无办法中的办法。现在苏联并没有从阿富汗退出来，究竟是卡特对苏强硬还是里根对苏强硬呢？

联合国向柬埔寨赶运一批稻种

【法新社曼谷五月七日电】联合国的一位发言人今天说，刚刚为柬埔寨运去了几千吨的稻种，泰国与柬埔寨边境的官员们正在为预定下周开始的分

送工作积极进行筹备。

据联合国专家们说，在今后几个月，必须为柬埔寨输送三万至三万五千吨稻种，以满足一九八一年雨季收获期的需要。

美报新闻分析文章说

美欧尽管有分歧关系还是热乎乎的

【美国《基督教科学箴言报》五月五日新闻分析】题：尽管双方有分歧，美欧关系还是热乎乎的。

美国和西德的关系，因而也就是美国和西欧的关系，现在是福特担任总统以来最好不过的关系。

这个结果是通常的理智和政治逻辑不相符合的，而且一旦里根政府中的右翼理论家最终对负责对外事务的务实派取得了优势，这种结果可能完全改变过来。

然而现在，一种少见的美欧合作占了上风。可

叙利亚致信以色列表示希望避免战争

【法新社耶路撒冷五月十二日电】此间外交部今天证实，叙利亚给以色列发来的一封和解的信说，叙利亚不希望黎巴嫩危机导致以色列—叙利亚战争。外交部说，叙利亚把这封信交给了荷兰驻大马士革大使，然后由欧洲经济共同体理事会代理主席

以认为，在初看起来比西欧还要得多的美国政府内部进行的权力之争，导致了可称为比战后期间的任何时候都更实在的美欧磋商，这令人感到奇怪。耐人寻味的是，这种磋商是在美国正在制定政策的同时进行的，而不是在制定政策后进行。

在某种意义上说，这个进程甚至在美国大选之前便开始了。

从表面上看，这似乎是一种不大可能的说法，里根是根据一项强硬政纲进行竞选的，而卡特在苏

范德克芳转交给以色列官员。

贝京总理今天早些时候谈到有关这封信的消息时说，以色列也希望避免战争。同时，美国特使哈比卜再次在这里同贝京举行会谈。据美国一位外交人士说，他打算明天在耶路撒冷继续他的会谈。

联出兵阿富汗之后对欧洲人不满的主要一点正是因为他们对俄国人太软了。

西德领导人则利用每一个可得到的机会，保证忠于华盛顿。波恩象华盛顿那样急匆匆地拒绝了苏联主席勃列日涅夫二月份提出的暂缓在欧洲部署核武器的建议。施密特总理附和了美国人，在国内对西德教会中和西德之间的接触显示出一种特别的光彩。里根政府同上一届政府一样，仍然希望西德增加军费开支。但它提出要求的态度多半是比较合作的，口气不那么苛刻。

黑格任北约司令时期在国防问题上向波恩施加了巨大的压力，这个情况早已是人所共知的，他当国务卿之后又来称赞美国和西德以及美国和欧洲的关系，这是有他自己的原因的。欧洲是他的发迹地，他培植了欧洲领导人（他

们也培植了他）。在里根政府上台的几个月中，欧洲是至关重要的内部斗争中的一张大牌。

国务院职业外交官和西欧各国政府都很愿意赞成这样的态度。他们担心，如果回到各执己见、互相辱骂的冷战状态（现在就有一些苗头，例如里根总统在记者招待会上指责说，俄国人将“干出一切犯罪、说谎”和“欺骗”的事情，再如，国家安全委员会官员普赖斯预言，只要苏联制度不改变，战争就不可避免），那就会给美国在一个复杂世界中的地位造成不堪设想的后果。

因而，他们把美国的言论与美国的政策严格区别开来；对前者不予重视，而是开始设法对后者施加影响。意大利、英国、法国、西德的官员每次去华盛顿朝圣，总是与黑格和国务院同时设法让新上台的里根政府强硬派人物接受自己的观点。

与此同时，法国人和西德人停止了对华盛顿的指责。

魏茨曼认为以色列根本无需同叙利亚开战

开战可能会葬送埃以条约并使美苏陷入对抗

【美联社纽约五月十一日电】以色列前国防部长魏茨曼今天说，同叙利亚进行战争可能葬送以色列同埃及签定的和平条约，并使美国 and 苏联陷入一场没有必要的对抗。

魏茨曼说：“我认为，双方（以色列和叙利亚）现在都已经爬到很高的树上去，问题是：它

们是象‘人猿泰山’故事中的勇士那样相互厮杀呢，还是想办法爬下树来？”

魏茨曼向本社记者发表了谈话，谈话过后不久，贝京总理在耶路撒冷公开敦促叙利亚从黎巴嫩撤出防空导弹。魏茨曼说：“因为我认为，眼下根本无需同叙利亚开战。”

梁厚甫评施密特在美发表的一篇文章

说施密特在这篇文章中表达的真意是：西方应以和平妥协以及避免挑战的态度，向苏联解释西方可走的路子已不多，因而美苏均不应铤而走险，以期维持双方的面子

【香港《明报》五月八日文章】题：西德总理施密特的一篇文章（作者：梁厚甫）

最近西德总理施密特，在美国的《外交季刊》春季号上发表一篇文章，题为《西方的同盟》，副题为《建立伙伴关系的可靠政策》。这篇文章同时刊登在西德的外交协会的机关杂志《欧洲档案》上刊登。

如所周知，《外交季刊》是美国外交问题上的最权威的刊物，其权威的程度，与《欧洲档案》不相上下。西德总理在里根就职后的一百天，有计划地发表这篇文章，具有重大的意义。即就题目而论，细心玩味，就是说，如果不依照这篇文章所列举的政策，来处理“西方的同盟”，实际是一个“并不可靠的伙伴关系”。

美国在西欧有其盟邦，西德实在是美国盟邦的支柱，西德之所以成为

主要的支柱，不但由于西德的经济和常规兵力，有可观的发展，亦由于西德挟法国以自重，西德有变动，法国亦有所变动，德法变动了以后，留下来的英荷丹比，有如飘扬在半空的落叶，意味整个大西洋公约的解体。

施密特的真意，在西德总理的文章中，我们如果剔除了它对美国的“口头服务”，我们就光秃秃的看到了它的真意。真意寄存在文章的结语内边，而结语计有四点：

（一）（西方对苏联，应避免了一切挑战；

（二）（西方对苏联，应明白的解释，（西方目前所留下来的路子和选择，究竟有若干条若干项；

（三）（西方应该以愿意妥协的心情，来冲淡危险的气氛；

（四）（西方应令一切有关的国家，都能保持面子。

把这四点结论来演绎

《跟着父亲的脚步》

泰国诗琳通公主访华前夕写诗

【本刊讯】泰国《曼谷邮报》五月十日报载泰国玛哈·节基·诗琳通公主访华前夕写的一首诗，题目是：《跟着父亲的脚步》，译文如下：

穿过丛林——阴暗、茂密，浩瀚、沉郁和无边无际，行进在树林之间，犹如庄严的塔楼耸立

我跟着父亲急速的脚步，走啊，向前走去！

父亲啊，我将死于饥饿和疲惫。

我那可怜的双脚啊，鲜血淋漓

我怕，我怕蛇蝎，怕狐狸，怕猛虎，

亲爱的父亲，何时才能到达目的地？

孩子，世界上没有什么地方能够恩赐

你以无穷的欢乐与快慰。

我们的大道上更不是撒满花卉，你仍要永远前进，即使你的心已被撕得粉碎。

我看见，你那娇嫩的脚底扎满了刺人的蒺藜，红宝石般的鲜血滴在草地上，

你那钻石般晶莹的泪珠闪烁在碧绿的玉叶上，

人间从未见过这样的美的真谛！为了人类，不要认输踌躇，

要坚毅、审慎，敢于面对痛苦。乐观地永远高举理想的旗帜，

前进吧，跟随着父亲的脚步！

荷兰政府同意将其驻华使馆降为代办处

【美联社荷兰海牙五月十一日电】荷兰政府今天应中国的要求，把它驻北京的外交使团的名称由“大使馆”改为“代办处”。

今天发表的荷兰政府声明说，荷兰对中国突然停止谈判并采取单方面步骤感到惊讶，因为谈判差

不多就要结束了。声明说：

“唯一没有解决的问题是这里和那里的外交使团的名称问题。”荷兰政府说：

“但是，经过仔细考虑之后，也是着眼于两国良好关系的重要性，荷兰政府决定从今天起称它驻北京的大使馆为代办处。”

《美国新闻与世界报道》杂志有一段短短的话。这话说：国防部长温伯格，在国防部内边，颇引起官员们的非议，认为他在公开的场合上说得口硬，但私下里却异常心怯。例如，古巴在美国的后院扩张，究竟应划一条甚么界线，他总是犹疑不决，甚而许多有关扩展美国军力的决定，温伯格都加以反对。

他也反对派海军到加勒比海去，作为美国表示的军力的态势。

本来，口硬心怯，是里根政府所不能免的毛病，口硬是竞选时的法宝，心怯是执政的表现。

随便的举一个例子，美国对苏联的谷物禁运，现在已经放宽了。对苏禁运谷物，本来是卡特政府为着反对苏联入侵阿富汗的无办法中的办法。现在苏联并没有从阿富汗退出来，究竟是卡特对苏强硬还是里根对苏强硬呢？

联合国向柬埔寨赶运一批稻种

【法新社曼谷五月七日电】联合国的一位发言人今天说，刚刚为柬埔寨运去了几千吨的稻种，泰国与柬埔寨边境的官员们正在为预定下周开始的分

送工作积极进行筹备。

据联合国专家们说，在今后几个月，必须为柬埔寨输送三万至三万五千吨稻种，以满足一九八一年雨季收获期的需要。